



Svet
Evropske unije

Bruselj, 19. junij 2017
(OR. en)

10474/17

CYBER 98
RELEX 554
POLMIL 77
CFSP/PESC 557

IZID POSVETOVANJA

Pošiljatelj:	generalni sekretariat Sveta
Datum:	19. junij 2017
Prejemnik:	delegacije

Št. predh. dok.:	9916/17
------------------	---------

Zadeva:	Sklepi Sveta o okviru za skupen diplomatski odziv EU na zlonamerne kibernetске dejavnosti („zbirka orodij za kibernetско diplomacijo“), 19. junij 2017
---------	--

V prilogi vam pošiljamo sklepe Sveta o okviru za skupen diplomatski odziv EU na zlonamerne kibernetске dejavnosti („zbirka orodij za kibernetско diplomacijo“), ki jih je Svet za zunanje zadeve sprejel na 3551. seji 19. junija 2017.

**SKLEPI SVETA O OKVIRU ZA SKUPEN DIPLOMATSKI ODZIV EU NA
ZLONAMERNE KIBERNETSKE DEJAVNOSTI („ZBIRKA ORODIJ ZA KIBERNETSKO
DIPLOMACIJO“)**

Svet Evropske unije je sprejel naslednje sklepe:

1. EU priznava, da kibernetški prostor ponuja precejšnje priložnosti, vendar predstavlja tudi nenehno spreminjajoče se izzive za zunanje politike EU, tudi za skupno zunanjo in varnostno politiko, in potrjuje vse večjo potrebo po zaščiti celovitosti in varnosti EU, njenih držav članic in njihovih državljanov pred kibernetškimi grožnjami in zlonamernimi kibernetškimi dejavnostmi.

EU opozarja na svoje sklepe o Strategiji EU za kibernetško varnost¹ in zlasti na svojo odločenost, da kibernetški prostor ostane odprt, svoboden, stabilen in varen prostor, v katerem se v celoti spoštujejo temeljne pravice in načelo pravne države. Prav tako opozarja na sklepe o kibernetški diplomaciji², zlasti da bi lahko skupen in celovit pristop EU na področju kibernetške diplomacije prispeval k preprečevanju konfliktov, manjši ogroženosti kibernetške varnosti in večji stabilnosti mednarodnih odnosov.

EU in njene države članice opozarjajo na pomen sedanjih prizadevanj EU na področju kibernetške diplomacije in potrebo po skladnosti med pobudami EU za področje kibernetike, da bi učinkovito okrepili kibernetško odpornost, ter so pozvane, naj si še bolj prizadevajo za dialoge o kibernetških vprašanjih v okviru učinkovitega usklajevanja politik, poudarjajo pa tudi pomen krepitve kibernetških zmogljivosti v tretjih državah.

2. EU je zaskrbljena zaradi vedno večje sposobnosti in pripravljenosti državnih in nedržavnih akterjev, da pri uresničevanju svojih ciljev uporabljajo zlonamerne kibernetške dejavnosti, ki se razlikujejo po obsegu, merilu, trajanju, intenzivnosti, kompleksnosti, sofisticiranosti in vplivu.

¹ Dok. 12109/13.

² Dok. 6122/15.

EU znova poudarja, da zlonamerne kibernetске dejavnosti lahko štejejo za nezakonita dejanja po mednarodnem pravu, in opozarja, da države ne bi smele izvajati ali namenoma podpirati dejavnosti IKT, ki so v nasprotju z njihovimi obveznostmi po mednarodnem pravu, in ne bi smele namenoma dopustiti, da se njihovo ozemlje uporablja za mednarodna nezakonita dejanja prek dejavnosti IKT, kot je navedeno v poročilu skupin vladnih strokovnjakov v okviru Združenih narodov iz leta 2015.

3. EU opozarja na svoja prizadevanja in prizadevanja držav članic za izboljšanje kibernetске odpornosti, zlasti v okviru izvajanja Direktive o varnosti omrežij in informacij in mehanizmov operativnega sodelovanja iz te direktive, ter da zlonamerne kibernetске dejavnosti, uperjene v informacijske sisteme, kot so opredeljene po pravu EU, štejejo za kaznivo dejanje in da učinkovite preiskave in pregon takšnih kaznivih dejanj ostajajo skupen cilj držav članic.

EU in njene države članice se seznanjajo s tekočim delom skupin vladnih strokovnjakov v okviru Združenih narodov za razvoj na področju informacij in telekomunikacij v okviru mednarodne varnosti, in sicer na podlagi poročil iz let 2010, 2013 in 2015³, in so pozvane k odločnemu zagovarjanju soglasja, da se veljavno mednarodno pravo uporablja tudi za kibernetски prostor. EU in njene države članice so trdno zavezane, da bodo dejavno podpirale razvoj prostovoljnih, nezavezujočih norm odgovornega vedenja držav v kibernetském prostoru in regionalnih ukrepov za utrjevanje zaupanja, dogovorjenih v okviru OVSE⁴, da bi zmanjšali tveganje navzkrižja interesov zaradi uporabe informacijskih in komunikacijskih tehnologij.

EU ponovno poudarja svojo zavezanost reševanju mednarodnih sporov v kibernetském prostoru po mirni poti, pa tudi, da je treba vsa diplomatska prizadevanja EU prednostno usmeriti v spodbujanje varnosti in stabilnosti v kibernetském prostoru prek okrepljenega mednarodnega sodelovanja ter v zmanjševanje tveganja napačnega razumevanja, stopnjevanja in konflikta zaradi incidentov, ki bi lahko izhajali iz IKT. V zvezi s tem opozarja, da je Generalna skupščina ZN pozvala države članice ZN, naj pri uporabi IKT ravnajo po priporočilih iz poročil skupin vladnih strokovnjakov v okviru Združenih narodov.

³ A/68/98 in A/70/174.

⁴ PC.DEC/1106 z dne 3. decembra 2013 in PC.DEC/1202 z dne 10. marca 2016.

4. EU poudarja, da jasno opozarjanje na možne posledice skupnega diplomatskega odziva EU na takšne zlonamerne kibernetске dejavnosti vpliva na ravnanje potencialnih storilcev v kibernetickem prostoru in tako krepi varnost EU in njenih držav članic. Ponovno opozarja, da pripisovanje državnim ali nedržavnim akterjem ostaja suverena politična odločitev, ki temelji na obveščevalnih podatkih iz vseh virov, in bi moralo biti določeno v skladu z mednarodnim pravom glede odgovornosti države. V zvezi s tem poudarja, da ukrepi skupnega diplomatskega odziva EU na zlonamerne kibernetске dejavnosti ne zahtevajo nujno pripisovanje državnim ali nedržavnim akterjem.
5. EU poudarja, da so ukrepi v okviru skupne zunanje in varnostne politike, po potrebi pa tudi omejevalni ukrepi, sprejeti na podlagi ustreznih določb iz Pogodb, primerni za okvir za skupen diplomatski odziv EU na zlonamerne kibernetске dejavnosti ter bi morali spodbujati sodelovanje, prispevati k zmanjšanju takojšnjih in dolgoročnih groženj in vplivati na ravnanje potencialnih napadalcev na dolgi rok. Prizadevala si bo za nadaljnji razvoj okvira za skupen diplomatski odziv EU na zlonamerne kibernetске dejavnosti, pri tem pa bo upoštevala naslednja poglobljena načela:
- zaščita celovitosti in varnosti EU, njenih držav članic in njihovih državljanov,
 - upoštevanje širšega konteksta zunanjih odnosov EU z zadevno državo,
 - skrb za doseganje ciljev skupne zunanje in varnostne politike, kot so določeni v Pogodbi o Evropski uniji (PEU) in ustreznih postopkih, predvidenih za njihovo doseganje,
 - opiranje na skupno oceno razmer, kot jo dojemajo države članice in ki ustreza potrebam konkretnega primera,
 - sorazmernost glede na obseg, merilo, trajanje, intenzivnost, kompleksnost, sofisticiranost in vpliv kibernetске dejavnosti,
 - spoštovanje veljavnega mednarodnega prava ter nekršenje temeljnih pravic in svoboščin.
6. EU poziva države članice, Evropsko službo za zunanje delovanje (ESZD) in Komisijo, naj celovito udeležijo razvoj okvira za skupen diplomatski odziv EU na zlonamerne kibernetске dejavnosti, in v zvezi s tem ponovno poudarja svojo odločenost, da bo nadaljevala delo v zvezi z navedenim okvirom v sodelovanju s Komisijo, ESZD in drugimi zadevnimi stranmi, in sicer z oblikovanjem izvedbenih smernic, vključno s pripravljalnimi praksami in komunikacijskimi postopki, in njihovim preskušanjem z ustreznimi vajami.